

## СОГЛАШЕНИЕ

между Мэрией города Калининграда и Администрацией города Омска  
о торгово-экономическом, научно-техническом и культурном сотрудничестве

город Калининград

«1» июля 2006 года

Мэрия города Калининграда и Администрация города Омска, именуемые далее Сторонами,

основываясь на традиционно сложившихся деловых отношениях, сознавая жизненную необходимость более эффективного использования экономических, финансовых, имущественных, интеллектуальных и культурных возможностей города Калининграда и города Омска, на основе доброй воли и взаимной выгоды,

придавая важное значение поддержке предпринимательства и частной инициативы, установлению и расширению прямых связей между хозяйствующими субъектами Сторон,

исходя из принципов равенства, заключили настоящее Соглашение о нижеследующем:

### Статья 1

Стороны будут осуществлять сотрудничество на принципах долгосрочного партнерства, отвечающего интересам города Калининграда и города Омска, с соблюдением действующего законодательства Российской Федерации.

### Статья 2

Основными направлениями сотрудничества и совместной деятельности, по которым предполагается реализовать совместные проекты и инициативы, являются:

1. Социальная сфера:
  - 1.1. здравоохранение.
  - 1.2. образование.
  - 1.3. культура.
  - 1.4. физическая культура и спорт.
2. Жилищное и социальное строительство.
3. Городское хозяйство.
4. Экология и охрана окружающей среды.
5. Продовольственное обеспечение.
6. Развитие финансово-экономических и имущественно-земельных отношений.
7. Поддержка промышленного производства и науки. Развитие малого бизнеса.
8. Система управления городом.
9. Коммуникационный комплекс.
10. Укрепление правопорядка.

11. Внешнеэкономическое, межрегиональное и международное сотрудничество.

12. Развитие торговых связей.

### Статья 3

Основными формами сотрудничества являются:

- заключение соглашений и договоров по отдельным направлениям сотрудничества;
- создание совместных организационно-правовых (производственных, исследовательских, образовательных, творческих) и общественных структур (комиссий, рабочих групп, экспертных советов);
- обмен опытом и предоставление информации об оптовых ярмарках и аукционах;
- обмен делегациями и отдельными представителями по направлениям совместной деятельности;
- формирование совместных банков данных на электронных носителях;
- выпуск и обмен информационными методическими материалами.

### Статья 4

Настоящее Соглашение является основой для заключения Сторонами соглашений и договоров в конкретных областях сотрудничества, реализации инвестиционных программ, культурного и научного сотрудничества. Данное Соглашение не затрагивает прав и обязательств Сторон, вытекающих из других договоров, участниками которых они являются.

Конкретные мероприятия по развитию сотрудничества и совместной деятельности будут осуществляться Сторонами на основе годовых и перспективных планов мероприятий, разрабатываемых и утверждаемых Сторонами, а также могут определяться отдельными протоколами, подписываемыми Сторонами.

### Статья 5

Стороны направят свои усилия на расширение рамок торгово-экономического сотрудничества, обеспечение взаимовыгодных условий для совместной производственно-хозяйственной, предпринимательской, коммерческой и иных видов деятельности предприятий и организаций в целях максимального использования их возможностей по производству конкурентоспособных товаров.

### Статья 6

Стороны в пределах своих полномочий будут способствовать заключению и реализации прямых договоров (контрактов) между организациями всех форм собственности на поставку сырья, продовольствия, продукции производственно-технического назначения, товаров народного потребления и оказание услуг.

## Статья 7

Стороны будут осуществлять регулярный обмен перечнями основных видов услуг и продукции, производимой предприятиями города Калининграда и города Омска, в интересах повышения эффективности торгово-экономического сотрудничества между хозяйствующими субъектами.

## Статья 8

Стороны будут содействовать созданию предприятий, учреждений, организаций, финансово-промышленных групп, фирменных магазинов и торговых домов, коммерческо-деловых и региональных информационных центров для сбора, обработки и выдачи необходимой информации производителям и потребителям товаров и услуг, изучения конъюнктуры рынка, определения стратегии маркетинга и каналов сбыта продукции, обеспечения возможности оказания банковских услуг и заключения договоров между хозяйствующими субъектами с использованием электронных документов, осуществления рекламной деятельности.

В интересах интенсификации торгово-экономических связей, создания благоприятных условий для заключения контрактов между хозяйствующими субъектами, установления личных контактов между деловыми людьми Стороны будут практиковать проведение в городе Калининграде и городе Омске выставок и ярмарок продукции предприятий городов, оказывать помощь в создании сетей оптовой и розничной торговли, поддерживать субъектов финансовой инфраструктуры при приобретении ими недвижимости.

## Статья 9

Стороны будут поддерживать предприятия малого и среднего бизнеса, участвующие в строительстве и реконструкции дорог, зданий гостиниц, туристических и спортивных комплексов, торговых домов и магазинов, выставочных зон и других объектов.

## Статья 10

Стороны убеждены в том, что научно-технические связи являются важным составным элементом всего комплекса межрегиональных отношений, создают благоприятные условия для развития сотрудничества в следующих направлениях:

- исследования в области гуманитарных и общественных наук;
- подготовка научных кадров.

## Статья 11

Стороны будут сотрудничать в области образования путем развития прямых партнерских связей между учреждениями образования, подготовки кадров,

проведения семинаров и рабочих встреч, обмена студентами и преподавателями, учебниками, учебными пособиями и методической литературой.

#### Статья 12

Стороны будут принимать меры по установлению прямых контактов между театрами, библиотеками, музеями, любительскими объединениями, молодежными организациями, творческими союзами, ассоциациями и фондами.

#### Статья 13

Стороны будут оказывать содействие проведению художественных выставок, гастролей коллективов и солистов; постановке на сценах музыкальных и драматических произведений авторов другой Стороны; проведению тематических симпозиумов и «круглых столов»; всестороннему сотрудничеству в области культурно-просветительской работы и самодеятельного творчества.

#### Статья 14

Стороны будут сотрудничать в области взаимного сохранения и реставрации их культурного и художественного достояния, включая объекты культурного наследия.

#### Статья 15

Стороны в рамках своей компетенции будут взаимодействовать в области охраны здоровья населения, включая вопросы организации производства экологически чистых продуктов питания и контроля за соблюдением установленных нормативов при их поставках потребителям; способствовать развитию фармацевтической базы для совместного решения задач по медицинскому обслуживанию населения; развивать прямые связи между учреждениями здравоохранения; обмениваться информацией о состоянии рынка изделий медицинской техники и медикаментов, о возможностях их взаимовыгодных поставок; обеспечивать экстренное и в согласованном количестве плановое лечение жителей города Калининграда и города Омска соответственно в учреждениях здравоохранения города Калининграда и города Омска.

#### Статья 16

Стороны будут предпринимать согласованные меры по созданию максимально благоприятных условий для развития и укрепления сотрудничества в области спорта, поощрять обмен спортивными делегациями, способствовать установлению деловых связей между ассоциациями и организациями, осуществляющими совместное предпринимательство в целях развития спорта.

Стороны будут приглашать друг друга участвовать в праздничных мероприятиях, организуемых в городе Калининграде и городе Омске, которые могут заинтересовать другую Сторону.

#### Статья 17

По всем вопросам, имеющим отношение к реализации настоящего Соглашения, Стороны будут поддерживать постоянные контакты как на уровне своих руководителей, так и ответственных за осуществление указанных мероприятий лиц. Для решения наиболее значительных задач в рамках сотрудничества могут быть сформированы совместные рабочие группы и коллективы.

Для практического осуществления Соглашения Стороны определяют своих координаторов, в задачи которых будет входить согласование всего круга связанных с его реализацией вопросов.

#### Статья 18

Для осуществления мероприятий, принятых во исполнение настоящего Соглашения (программ, планов, протоколов), Стороны могут привлекать имеющиеся у них средства и ресурсы, а также обращаться за субсидированием и поддержкой к другим учреждениям и организациям, предприятиям и частным лицам, которые пожелают выступать в качестве заказчиков, участников или спонсоров.

Стороны обмениваются планами мероприятий по реализации Соглашения, предложениями по сотрудничеству, инвестициями, перечнем продукции предлагаемой для реализации в рамках настоящего Соглашения.

Финансовые условия и обязательства Сторон будут уточняться согласно плану мероприятий на текущий год.

#### Статья 19

Информация о выполнении настоящего Соглашения предоставляется по заявке одной из сторон.

#### Статья 20

Настоящее Соглашение заключено без ограничения срока действия и будет действовать до тех пор, пока одна из Сторон не уведомит другую Сторону в письменной форме, не позднее чем за шесть месяцев, о своем намерении прекратить его действие.

В случае прекращения действия настоящего Соглашения его положения будут применяться ко всем договорам и соглашениям, обязательства по которым возникли в период его действия и не исполнены к моменту прекращения срока действия Соглашения.

Совершено «1» ИЮЛЯ 2006 года в городе Калининграде в двух экземплярах, причем оба текста имеют одинаковую юридическую силу.

Глава города Калининграда - мэр города      Мэр города Омска

Ю.А. Савенко



В.Ф. Шрейдер



№ 130 - 06

27.06.2006